



效法耶穌博愛精神，做世上光、地上鹽，  
關懷視障問題，積極回饋社會為宗旨。  
Be the light & Salt. Matthew 5:13-16

讓我們重視環保尊重環境，如收件人已搬遷、欲停止刊物寄發、  
住址變更、或重複收到二份以上，請協助通知本會，謝謝。

出版/中華光鹽愛盲協會 中華郵政台北雜字第 1254 號執照登記為雜誌交寄  
發行人/蘇清富 視障服務地址/台北市中山北路一段 2 號 9 樓 902 室

### 落幕、熄燈，感謝、珍重！

各位熱心的志工、關心盲友的社會賢達們：  
本會於今年（民國 107 年）九月六日的第  
四屆第一次臨時理監事聯席會上，由陳理事長  
翠娟女士帶領各理監事評估目前困境，決議向  
會員大會提請協會解散案，協會將於年底解  
散。並從即日起婉拒一切捐贈。感謝各位過去  
對本會的支持與贊助，您的愛與溫暖將會永  
流盲友心中。

光鹽愛盲協會感謝您，大家珍重！

### 您的陪伴，愛盲服務的足跡

目前的光鹽愛盲協會是延續之前光鹽愛盲  
服務中心及天主教青年同工聯會愛盲錄音服務  
組的服務精神、方式與資源為盲友做服務，在  
此即將落幕之際為大家回顧過去四十年來志工  
們的愛心與陪伴盲友的足跡。

民國六十七年 天主教青年同工小組聯會  
在社區服務中發現盲友對書籍的需求，開始有  
聲書錄製工作。

七十二年 同工聯會成立『愛盲錄音服務  
組』，在中央大樓建置專業錄音室，以播控分  
開方式為盲友錄製有聲書至今。

七十五年 由一群熱愛廣播、關懷視障資  
訊的世新大學同學為盲友開辦『生活藝術文摘』  
創刊號，每月發行兩捲錄音帶的有聲雜誌，免  
費提供盲友聆聽。當時的組員有：康康、雪琴、  
心怡、錦榮、燕珍、榕榕等。後來跟著組織的  
改組更名為『生活藝術月刊』與現今的『光鹽  
月刊』。

七十六年一月 同工聯會停止一切活動

七十六年三月 當時李玲玲修女有鑒於視  
障資訊的匱乏，由天主教會提供經費重新將愛  
盲錄音服務組單獨恢復工作，繼續為盲友製作  
有聲書籍。

七十六年九月 由當時的幹事寶瑩開辦盲  
友夏令營，採取一位盲友一位志工陪同的方式  
帶領盲友走向戶外迎向寬廣的人際與自然的互  
動。首次『盲友夏令營活動～溪頭、杉林溪知  
性之旅』19 位盲友、19 位志工參加

七十七年十二月 首次聖誕節聚會，五十  
位盲友參加

七十八年五月 愛盲錄音服務組重組更名  
「光鹽愛盲服務中心」，直屬於財團法人天主  
教福利會

七十九年九月 由志工婉嫻帶領個服組志  
工開始試辦『盲友個人在宅服務』，前往盲友  
家中協助各項生活問題。

七十九年十一月 成立經濟志工(後援會)  
會員一百人。許多後援會志工仍捐款至今，讓  
我們的服務得以延續，甚為感激。

八十年一月 將盲友個人在宅服務列入正  
式服務，項目包括：購物、就診、文件處理、  
報讀、參觀展覽、書籍錄製等。至九十一年時  
二月，由於台北社會局已針對身心障礙者開辦  
居家服務後，才停辦本項服務。

八十年五月 由當時的幹事榕榕向臺北市  
政府社會局提出登記立案，當年八月十四日獲  
准立案，成為正式的機構為盲友提供有聲資  
訊、電腦培訓、廣播節目製作、劇本撰寫、生  
活休閒課程等各項綜合性的服務。

八十一年五月 經臺北市政府社會局評鑑  
為優等機構；為提昇兒童類有聲書的品質，選  
定五十二本深具知識性，文字優美的兒童類書  
籍以一年完成錄製工作

八十二年六月 為擴展盲人的心靈視野，  
選定張老師月刊由專案小組將當期的雜誌在同  
月錄製成有聲版免費提供盲友借閱，也成為國  
內第一本與書面雜誌同月發行的視障用有聲雜  
誌。

八十三年三--五月 協助清大盲友會辦理  
志工訓練 13 梯次三百八十人次

八十三年七月 成立點字組志工為盲友製  
作點字樂譜。招募第一屆點字音樂資訊組服務  
志工；開始研發『點字音樂資訊轉換程式』

八十四年四月 為了讓社會大眾了解視障  
者生活能力，開始舉辦「走出光的世界」視障  
生活體驗營活動，共計三年五場次。

八十四年五月 為提倡家庭和諧，舉辦了  
「視障家庭百人大露營」活動，有一百多位的  
視障者、家人和志工參加。

八十四年七月 開始協助達人女中舉辦視  
障生活體驗營，共進行四年。

八十四年九月 帶領盲友走出國門到藍卡  
威舉辦夏令營五天，有 20 位盲人、10 位志工  
參加

八十四年十二月 出版第一套以電腦製作的  
點字樂譜

八十五年三月起 與台北之音廣播電台、  
警察廣播電台合作開辦『視障者廣播人才培訓  
課程』開啟視障者就業新領域

八十五年七月 籌劃盲人電子資訊服務計  
畫；參加第一次兒童資訊博覽會活動，展出點  
字音樂資訊公程式

八十五年十月 成立盲用電腦教室，第一  
期設備五套盲用電腦設備安裝完成

八十五年十一月起 開辦各類『視障者電  
腦課程』，包括基礎操作、網路應用、資料庫  
處理，bbs 站應用、文件掃描辨識等課程。

八十五年十二月起 與盲友會合作規劃  
『創造有聲書香文化～盲人摸書念給大家聽』  
活動。共舉辦三期，由會摸點字的盲友錄製有  
聲書，分送給各界聆聽。舉辦「謝謝你照亮我  
的生命」活動，免費協助盲友寄發謝卡給對其  
有幫助之恩人。

八十六年一月 完成『視障用書製作入門』  
教學錄影帶拍攝工作

八十六年五月 由曾溫鈞先生協助光鹽視  
障資訊站之架設與測試

八十六年六月 第一套『盲人摸書念給大  
家聽』有聲書「讓高牆倒下吧」出版

八十六年七月 協助廣播班盲友成立『天  
馬廣播劇團』

八十七年三月 第二套『盲人念書給你聽』  
有聲書～情之系列完成

八十七年六月 規劃『目中無人，心中有  
美』走出黑暗的 MODEL 盲人舞臺劇表演活動，  
由田玫琪為執行長，林榮揮、康熙坤為顧問，  
楊璧瑩為編劇、謝念組為導演，並下設活動、  
宣傳、行政三組共四十人。

八十七年七月 招募『目中無人，心中有  
美』走出黑暗的 MODEL 盲人舞臺劇盲人演員  
三十人，訓練助理二十人

八十七年八月 『目中無人，心中有美』  
～走出黑暗的 MODEL 盲人舞臺劇表演開始訓

練，邀請吳念真、趙薇、秦夢眾協助拍攝盲人舞臺劇活動推廣錄影帶

八十七年十月 召開成立光鹽盲人劇團記者會，聘請汪用和、鄭開來為光鹽視障活動代言人；光鹽視障全球資訊網路正式啟用

八十七年十二月 光鹽盲人劇團首次公演『目中無人，心中有美』～走出黑暗的 MODEL 二場，共有 1650 人觀賞演出

八十八年一月 開辦盲人編劇培訓課程

八十八年二月起 投入國中小點字教科書製作服務至 106 年底結束。

八十八年五月 開始舉辦『雕琢美聲～視障用書聯合志工培訓營』活動連續三年，共有台北市立啟明分館、清大盲友會、彰師大有聲圖書組、中央圖書館視障資料中心、交大愛盲雜誌等單位志工參加。

八十八年十一月 與盲友會合辦『開拓心靈視野～視障有聲讀書會』共三年。

九十年三月 舉辦『動物園學習之旅』活動，共有盲友 40 人、志工 30 人參加

九十年五月起 舉辦『光鹽杯全國盲人棒球賽暨世界杯代表選拔賽』，共三年。認養蝙蝠盲棒隊共四年。

九十年九月 舉辦『光鹽盲棒夏令營』活動，共有盲友與志工近四十人參加

九十一年七月 帶領光鹽蝙蝠隊前往美國芝加哥參加 2002 NBBA 盲棒賽，在十四支球隊中獲得第五名，並有林信宏，林信廷兩兄弟分別獲得最佳守備獎第二名及第三名

九十二年七月 與盲友會共同建置有聲書數位平台，讓盲友開始享用網路書籍的便利。開始有聲書數位化工程

九十二年九月起至今 協助就讀於各級一般學校的視障生製作相關補充教材、測驗卷等。

九十三年四月 成立『共享讀書樂』視障有聲讀書會，每個月固定分享各類書籍心得。

九十三年九月 舉辦『香到骨頭裡的感覺』盲友品味咖啡茶語課程

九十四年二月 與 hp 台灣惠普科技合辦『文件掃描與 HP1210 事務機認識與使用』課程，共有盲友四十位參加

九十四年三月 彙整台北市立啟明分館、清華大學盲友會及本會發行之各類有聲雜誌成 mp3 光碟於月初、月中各發行一期。免費贈閱給視障朋友

九十四年十二月 舉辦『漫遊台北市立動物園』親子活動共有盲友及志工三十一人參加

九十五年五月 舉辦『海上美術館 探索之旅』盲友及志工共二十人參加

九十五年六月 舉辦『視障者體適能課程』共有盲友十六人參加

九十五年八月 舉辦『就醫安全講座』共有盲友及家屬，志工 30 多人參加

九十五年九月 協辦 523 登山社『視障朋友登玉山活動』，全體隊員共 16 人，包括視障朋友全盲四人、弱視一人於 9 月 21 日登頂成功

九十五年十月 舉辦『美味健康料理 DIY』課程，協助視障者動手做料理

九十五年十二月 協辦聯發科『2006 聯發科技志工日』清大盲友會與光鹽愛盲之『美麗綠視界』活動，共有盲友及家屬近百人及聯發科技志工近二百人到綠世界一日遊

九十六年三月 舉辦『有聲書數位後製志工招募』，加速有聲書數位後製工作。舉辦『探

索與圓夢』盲友故宮大英博物館藏導覽暨圓夢學校體驗活動，共有盲友及志工近百人參加

九十六年四月 舉辦『梅子嘉年華活動』，共有盲友及志工近四十人參加

九十六年五月 舉辦『吹響尋夢陶笛聲～圓夢課程系列一』共有盲友及志工近五十位參加

九十六年六月-七月 舉辦『探索心靈桃花源—圓夢課程系列二』，共有盲友十人參加。舉辦『保衛家園消防去—圓夢課程系列三』，共有盲友及志工約二十人參加

九十六年八-九月 舉辦『品茗大師我當家—圓夢課程系列四』，共有盲友十人參加

九十六年十二月 舉辦『夢想成真同歡樂—圓夢課程系列五』，共有盲友及志工 75 人參加

九十七年三月二十一日 為因應政府的要求，組織改組，由熱心志工籌組協會，中華光鹽志工協會成立。

九十七年四月 原光鹽愛盲服務中心走入歷史

九十七年五月 協會正式掛牌服務、資訊快遞電子報第一期正式發行、舉辦『2008 吹響尋夢陶笛聲』陶笛進階課程

九十七年六月起至今 由專業生命關懷志工周淑美老師帶領成立『生命關懷』視障有聲讀書會活動、舉辦口述影向讀書會活動 共十八次。前後分享『新娘與爸爸』、『主婦芭蕾』、『偵探伽利略』……等影片讀書會活動

九十七年七月 舉辦『夢是走出來的--笛聲與生活的應和』活動

九十七年十二月 舉辦『變出歡樂變出愛』光鹽 2008 聖誕聯歡會、盲友初次體驗魔術課程。

九十八年一月 漁人碼頭情人橋快樂公主號『我來了～船長換我作』，舉辦『夜遊淡水河』活動，共有盲友與志工 45 人參加

九十八年三月 舉辦『蜂采萬千--視障親子生活體驗之旅』活動，共有盲友、會員志工等 30 多人參加

九十八年四月 與華朋扶輪社及多個單位合辦『走出健康·散播愛--視障者公益健行』活動，共有盲友、會員志工等近 200 人參加

九十八年五月 舉辦『2009 圓夢學校系列一～魔術入門』課程共六次。

九十八年六月 舉辦『2009 圓夢學校系列一～魔術進階』課程共四次。舉辦『海角北境--萬里樂活之旅』活動，共有盲友、會員志工等 38 人參加

九十八年八月 舉辦『2009 圓夢學校系列二～跟著音符去旅行』講座

九十八年十月 與華朋扶輪社及多個單位合辦『走出健康·散播愛--視障者公益健行』活動，共有盲友、會員志工等 300 多人參加

九十八年十二月 舉辦『光鹽聖誕歲末聯歡』活動，共有盲友、會員志工等 80 多人參加

九十九年五月 與華朋扶輪社及多個單位合辦 2010 春季『走出健康·散播愛--視障者公益健行』活動，共有盲友及志工及華朋扶輪社朋友等 200 多人參加

九十九年六月 舉辦『好聽、好唱，快樂歌！』視障者圓夢學校課程

九十九年七月 舉辦『EYE 天使藝術日』歡喜計劃，透過北美館專業志工帶領盲友欣賞費城美術館經典展

九十九年十月 2010 秋季『走出健康·散播愛--視障者公益健行』活動，共有盲友及志工及華朋扶輪社朋友等 300 多人參加

九十九年十一月 『溫柔的撫觸，重回創作時的感動！』蒲添生故居～雕塑紀念館』導覽活動』，共有盲友及志工 16 人參加

九十九年十二月 『味覺無障礙，品牛肉麵去！』活動，盲友及志工 46 人參加

一〇〇年一月 舉辦『EYE 天使藝術日』歡喜計劃，透過北美館專業志工帶領盲友欣賞高更畫展及台北花博

一〇〇年三月 由於志工協會名稱不容易凸顯服務對象，在本會第二屆第一次會員大會中決議，將本會的名稱更改為「中華光鹽愛盲協會」，業經內政部台內社字第 1000081755 號函通過

一〇〇年六月 舉辦『2011 年視障關懷活動--迎接夏日——濕地單車逍遙遊』共有盲友及志工近三十人參加

一〇〇年八月 舉辦『清涼一下：聽森林的故事』共有盲友及志工 17 人參加。舉辦『EYE 天使藝術日』共有盲友及志工 45 人參加

一〇〇年九月 舉辦『清涼一下：聽森林的故事』共有盲友及志工 19 人參加

舉辦『輕鬆採趣--苗栗西湖知性之旅』共有盲友及志工 42 人參加

一〇〇年十月 2011 秋季『走出健康·散播愛--視障者公益健行』活動，共有盲友及志工及華朋扶輪社朋友等 110 多人參加

一〇一年五月 舉辦『貢寮自然之旅』活動，共有盲友及志工 30 人參加

一〇一年六月 舉辦『指躍雕塑—蒲添生藝術觸覺教育展』活動，共有盲友及志工 30 人參加

一〇一年十月 與華友扶輪社合辦『2012 走出健康散播愛』活動，共有盲友及志工 130 人參加

一〇一年十二月 與國際同濟會台灣總會新北市首都同濟會合辦『為了愛，讓我們歡聚在一起！2012 盲友歲末感恩活動』活動，共有盲友及志工 90 人參加

一〇三年五月 舉辦『雅樂舞身心動態課程』中途視障者身心復原課程共八次

一〇三年十二月 舉辦『愛與感恩分享、創作發表』盲友與志工聖誕聯歡活動

一〇五年九月六日 舉辦『當音樂遇見愛募款音樂會』共五百人參加

一〇七年九月六日 理監事會決議解散協會

-----

光鹽愛盲協會這個人民團體即將走入歷史的塵埃之中，這不算結束也不算開始，只是一個休止符。只要有心，愛盲服務仍在您的周遭繼續，一個人依舊可以愛盲，我們彼此珍重！願天主賜給你喜樂安康！

## 生日同樂會

因您的到來，世界多了一份愛

我把今年剩餘月份即將過升日的朋友列出來，一起在此獻上祝福！這是最後一次為大家慶生了，希望你們都能收到。

### 秋萍老施 10/2 一〇一年志工

為您的健康獻上我們的祝福，但願您早日康復，生快樂！

### 謝老師 10/5 八〇年志工

不能讓您做滿三十年才關門是你我最大的遺憾。祝福您永保青春有活力。生日快樂！

### 翠芳 10/11 八三年志工、現任理事

你那甜美的笑聲，溫柔念書的風姿將永遠留在我們心中。人生雖然難免別離，回憶卻也是一種相逢。祝福你生日快樂！

### 雲子 10/12 七九年志工、現任監事

您是我們永遠的聲音導師，相信許多志工都會記得你的教導，工作不要太勞累了，生活還有很多有趣的事等我們去發掘。生日快樂！

### 百莉 10/20 一〇一年志工

嗨！您剛康復回來錄音崗位，我們卻要關門了。人生總是有這個或那個的不如意。我們彼此祝福吧！生日快樂！

### 喬垣 10/30 七十四年志工

我們一起見證了愛盲工作多次的停頓與復甦，這次是真的要結束了。老夥伴珍重！珍重！生日快樂！

### 謝阿姨 11/15 八九年志工

感謝您一直是我們光鹽簡訊最認真的讀者，有錯字一定會提醒我們。以後少了這份有趣的活動希望您不會覺得無聊。生日快樂！

### 小玲 11/26 八四年志工

前幾個月看到你回來錄製月刊，讓我為你重新出發感到欣慰，這次是我們要走了，但願你能有更輝煌的未來。生日快樂！

### 光光 12/10 八三年志工

人生就是一個過程，別流連在無謂的地方，停留在原地事情不會過去，只有往前走一切才會改變。生日快樂！

### 學琴 12/10 九三年志工、現任理事

藉此向本屆所有理監事一併致上最深的歉意，大家的任期才過一半就要結束了。而學琴才第一次當上理事，更讓我們感到愧疚，能力不足，無法讓服務繼續，有負大家的信任了。您要多保重、健康起來去追尋人生該有的幸福。生日快樂！

### 曲曲 12/26 八五年志工

我們經怠慢待你，又一直找你來幫忙真是厚臉皮，以後再也沒有機會欺負你了。要多保重，好好維護你那如少女般的純真。生日快樂！

### 馨月 12/28 九三年志工

一直不知該把你定位在哪一年的志工，你在光鹽做了六年的專職，又當了九年的志工，要解散了才想到妳九三年跟志工們一起受訓還拿到了好成績，那就算九三年吧！這還有意義嗎？也許有也許沒有，一切都將歸零。生日快樂！



### 當月新書推薦

知識花園裡，我們傾聽新書的芬芳



變好：逆轉人生，只要做對這5件事

作者／凱利·派特森...等

譯者／林靜華

出版社／平安文化

錄製者／江仕進



愛，不需要忠誠?! 忠誠並非解決之道，讓愛有更多自由

作者／霍爾格·連特、麗莎·費雪巴赫

譯者／林敏雅

出版社／新星球

錄製者／涂如天



鹿男

作者／萬城目學

出版社／皇冠(2008)

錄製者／陳清南



平行世界的愛情故事

作者／東野圭吾

譯者／王蘊潔

出版社／皇冠

錄製者／謝永華



食物情緒大解密：你愛吃的，透露了什麼秘密

朵琳·芙秋

作者／錢基蓮

出版社／三采

錄製者／江仕進



當富拉克遇見海賊王：草帽中的財富密碼

作者／黃禎祥、草大麥、紀硯峰

出版社／創見文化

錄製者／林雅惠

### 集結眾人愛，光與鹽的總和

## 八月份收支明細、工作成果及志工服務報告

107年8月1日-107年8月31日

| 收支明細     |          |      |        |
|----------|----------|------|--------|
| 科目       | 借方金額     | 科目   | 貸方金額   |
| 員工薪給     | 97,000   | 捐款收入 | 29,400 |
| 勞保       | 6,916    | 委託收益 | 18,503 |
| 健保       | 3,927    |      |        |
| 勞退       | 5,944    |      |        |
| 租金       | 2,000    |      |        |
| 文具       | 2,000    |      |        |
| 郵電費      | 2,986    |      |        |
| 管理費      | 20,000   |      |        |
| 手續費      | 667      |      |        |
| 勞務費      | 7,000    |      |        |
| 會務業務人事費  | 71,730   |      |        |
| 會刊(訊)編印費 | 860      |      |        |
| 本期餘絀     | -173,127 |      |        |
| 合計       | 47,903   | 合計   | 47,903 |

| 服務報告   |        |  |
|--------|--------|--|
| 類別     | 人次     |  |
| 有聲資訊服務 | 197    |  |
| 點字服務   | 6      |  |
| 直接服務   | 75     |  |
| 宣廣服務   | 427    |  |
| 網路服務   | 25,483 |  |
| 諮詢服務   | 40     |  |
| 總計服務   | 26,228 |  |

| 志工參與 |                         |
|------|-------------------------|
| 有聲製作 | 翠娟、愛華、怡光、洪蘭、雲珍、淑清、英華、永華 |
| 點字處理 | 裁寶、何泰、紹文、東榮、洪蘭、翠娟       |
| 共計   | 43人次 90.5小時             |

### 捐款芳名錄

100元：鍾雅敏、王善蓓、余政翰、施義勝、吳佑軒、吳敏琪 200元：黃慧如、吳意文、黃芳嫻、吳至貞、何莉萍、李玟姿、朱明淑、方正光 300元：簡帝恩、簡帝祐、林瑛宜、楊玉琴、張國雄 400元：謝璧如&郭培生 500元：王秀琴、李樹中、陳敏芬、陳秉宇、謝碧娥 600元：無名氏 800元：林慧瑛 1,000元：無名氏、許嘉齡、楊婷婷、吳慧貞、陳文玲、蔡文怡、林慧媛、丁啟候、許馨文、盧益祥、羅崇晉、羅崇祐、羅崇庭 1,200元：李正和&張淑冠 2,000元：蘇韻宇 2,000元：董金蓮&沈華榮 3,000元：方榮宏

感謝下列朋友捐贈發票：無名氏、宋○思、林○霞  
感謝陳○梅惠贈空白CD